



Bulletin d'informations



Pages 2 à 4 : Le mot du Président – Entretiens avec les hospitaliers, par Gilbert

Pages 5 et 6 : « Sifflez, entrez », par D.Hanuise – Un livre et son auteur, par C. Martignon

Pages 7 et 8 : Bénédiction des pèlerins – La recette d'Annie, par M.H. Tréheux

Pages 9 à 11 : La marche – Compostelle mode d'emploi – Vie de l'association

N° 06 – Juin 2015

Le
mot
du
Président

A l'heure ou seront publiées ces lignes, la saison jacquaire aura déjà vu pérégriner bon nombre de pèlerins le long de la Voie Historique de Vézelay . La fréquentation de nos trois refuges, arrêtée au 1^{er} Juin 2015, montre une progression appréciable ; Ainay-le-Château + 47 % avec 100 Pèlerin accueillis Bouzais + 39 % avec 107 Pèlerins accueillis et Saint-Ferme + 28 % avec 191 Pèlerins accueillis !

Les parutions du nouveau guide Miam-miam Dodo 2015 de la voie de Vézelay et de la nouvelle édition 2015 du Guide Lepère ne sont certainement pas étrangères à ce succès.

Nous attendons avec impatience nos amis Pèlerins Britanniques ! Depuis quelques semaines, notre site internet propose une version anglaise des itinéraires via Bourges via Nevers et des listes d'hébergements mis à leur disposition. << English pilgrims , you are welcome ! >>. Cela complète notre offre existante , en allemand et en néerlandais. L'ouverture à l'Europe est bien en marche !

Les 20 et 21 juin 2015 se dérouleront au refuge d'Ainay-le-Chateau, les premières journées << Portes ouvertes >> afin de permettre aux habitants de la commune et des environs de découvrir ce lieu d'accueil des Pèlerins , mais également de faire plus ample connaissance avec l'Association et d'en découvrir les missions et le fonctionnement. Je remercie la Municipalité qui a aimablement mis en place la promotion de cette manifestation par un affichage efficace, et a assuré la logistique de cette petite manifestation.

Je souhaite à l'ensemble des bénévoles baliseurs , hospitaliers et permanenciers une excellente saison jacquaire , au service des pèlerins qui auront le bonheur de parcourir notre belle Voie Historique de Vézelay.

Bernard Kienzler

Directeur de la publication :
Bernard KIENZLER
Rédaction et mise en page :
Jacques MARIE
Relecture par :
Michel DUBOIS
Maquette :
La Félixie www.lafelixie.com

ENTRETIENS AVEC LES HOSPITALIERS

Proposé par Gilbert

Gîte de Bouzais : du 1 mai au 15 mai

Gilbert : *Bonjour Anne et Christian. Alors comment s'est passé votre séjour à Bouzais ?*

Anne et Christian : Merveilleusement bien, c'est un plaisir de recevoir des pèlerins, nous avons aimé ce contact un peu différent lorsque l'on est en position d'accueillir, d'écouter chaque personne avec son histoire, parfois lourde, sérieuse, mais aussi drôle et charmante ; le matin par contre c'est eux qui partent et c'est nous qui restons... le cœur un peu « en berne » !

Gilbert : *Combien avez-vous reçu de pèlerins, d'où venaient-ils ?*

Anne et Christian : Nous avons reçu 33 pèlerins ; un de plus que Noël la semaine dernière ! Ils venaient majoritairement de Hollande, mais aussi de Belgique, d'Allemagne et nous avons compté 8 français la plupart en route pour Santiago. Nous pouvons ajouter que la moyenne d'âge de ces pèlerins se situe autour de 60 ans, mais avec malgré tout quelques jeunes Hollandais et Français. Parmi eux ou plutôt elles, il y avait tout de même deux éclopées. Pour la 1^{ère}(Française) nous avons pu lui proposer de faire appel aux services d'urgence car elle se trouvait dans un état de fatigue très avancée. La 2^{ème} était Flamande et communiquait en français "de base"! elle marchait avec des chaussures trop petites ; un appel téléphonique au Décathlon de Bourges lui a permis de continuer son pèlerinage.

Gilbert : *Une pèlerine étant Belge j'espère que nos amis belges nous pardonneront l'irrévérence de cette histoire ! Pourquoi avoir choisi Bouzais pour votre première expérience d'hospitaliers ?*

Anne et Christian : Pour moi (Christian) c'était Bouzais sans aucune contestation possible, j'y suis passé lors de mon propre pèlerinage le 1^{er} avril

2010 et j'y avais trouvé un accueil superbe très chaleureux ; donc pour moi c'était une évidence, c'est là que nous devons être hospitaliers. En feuilletant les livres d'or, j'ai retrouvé le petit mot que j'avais inscrit ainsi que le dessin de mon poisson du 1er avril ! L'environnement de ce gîte est très agréable, on s'y sent bien, le voisinage très accueillant nous met tout de suite à l'aise, les visites très fréquentes du maire de la commune valorisent ce chemin à travers le refuge.

Gilbert : *Quelle est votre expérience du chemin ?*

Anne et Christian : En 2010 j'ai (Christian) fait le chemin en deux étapes ; en Avril, Vézelay jusqu'à Hagetmau puis en octobre Hagetmau à Santiago. En 2012 et 2013 Chemin de St Jacques :D'un Finistère à l'autre, à partir de Locquirec, Voie des Anglais, et Camino Norte jusqu'à Fisterra et Muxia... En 2014 la Via Francigena de Canterbury(Angleterre) à Rome en 2 étapes: Canterbury-Lausanne puis Lausanne-Rome. En octobre 2015 se sera Rome-Brindisi et...plus loin si le cœur nous en dit vers Jérusalem! Reste à trouver la voie! **Que du bonheur sur le chemin !**

Gilbert : *Comment s'est passé le passage de relais ?*

Anne et Christian : Nous avons pris le relais de Noël, qui nous a très bien expliqué le fonctionnement du refuge, nous le remercions tout particulièrement pour ses astuces de cuisine, notamment les plats de poissons très appréciés par les pèlerins qui ont rarement l'occasion d'en déguster sur le chemin. Bart et Abby sont arrivés pour nous remplacer et lors de nos présentations réciproques, nous nous sommes rendus compte que Bart est passé à Bouzais 2 à 3 jours après moi (Christian) au début du mois d'avril 2010 ; il n'y a pas de hasard dans la vie, c'était bien dans l'ordre des choses que Bart et Abby nous succèdent à Bouzais.

Réalisé par Gilbert le 19 mai 2015

Gîte de Saint-Ferme : du 15 mars au 31 mars

Gilbert : *Bonjour Josiane et André vous avez fait l'ouverture du refuge de Saint-Ferme ; comment cela s'est il passé ?*

Josiane et André : le Président était présent le premier jour et il a amené un congélateur ainsi que les couvertures et les alèses nettoyées qui sentent bon.

Gilbert : *Pourquoi avez vous choisi Saint-Ferme ?*

Josiane et André : Nous aimons cet endroit facile à entretenir et bien équipé. A la demande de Bernard, des étagères dans la cuisine et les WC ont été posées par les services de la mairie pendant notre séjour. Bernard Kienzler a également acheté des primevères de différentes couleurs que nous avons mises dans les jardinières.

Gilbert : *D'où viennent les pèlerins que vous avez accueilli ?*

Josiane et André : Durant notre quinzaine, nous avons accueilli 11 pèlerins de nationalité très variée : des Pays Bas dont un pèlerin qui vient de la région de

Keukenhof le pays de la tulipe, de Belgique, de France et un pèlerin baroudeur italien qui part pour Compostelle puis Fatima. Certains s'engagent sur le Chemin pour une ou deux semaines pendant leurs congés, mais une bonne moitié, plutôt parmi les retraités, part pour St Jacques. Nous apprécions beaucoup nos périodes d'hospitalité, car accueillir les pèlerins après avoir nous mêmes fait le pèlerinage est un vrai plaisir. En fonction de notre vécu sur le chemin, nous échangeons et libérons la parole. La confiance s'installe et nos hôtes, souvent se laissent aller à des confidences, tout cela autour d'une table festive et conviviale.

Gilbert : *Quelle est votre expérience du chemin ?*

Josiane et André : Nous avons terminé notre chemin en 2007 et depuis, chaque année, nous avons été hospitaliers à Sorges, Ainay-le-Château, Bouzais ou Saint-Ferme. Nous vivons pleinement et intensément ces périodes au sein de ces villages, près des habitants, sachant que le pèlerinage et les pèlerins contribuent au développement de la commune.

Gilbert : *Il y a une tradition à Saint-Ferme, quelle est-elle ?*

Josiane et André : Tous les soirs, aux environs de 19 heures, Jean Claude, un habitant de Saint-Ferme, chargé de la fermeture de l'Abbaye, passe au gîte et propose aux pèlerins la visite de l'Abbaye. Aucun n'a décliné cette invitation et à chaque fois nous les avons accompagnés. Ils en sont tous revenus enchantés.

Gilbert : *Vous appréciez cette période d'hospitalité ?*

Josiane et André : Oui, chaque jour ce sont de nouveaux pèlerins, de nouvelles rencontres, de bons échanges et de merveilleux souvenirs.

Gilbert : *Comment s'est passé le passage de relais ?*

Josiane et André : Le passage de relais avec l'hospitalière qui nous a remplacé s'est très bien effectué et des pèlerins se sont annoncés pour les jours à venir, nous sommes très confiants sur la fréquentation du chemin !

Gilbert : *Vous avez quelque chose à rajouter ?*

Josiane et André : Pour le plaisir, Deux petites histoires de la quinzaine
1ere histoire : Notre refuge est situé juste au dessus des locaux de l'association de chasse de St ferme. Le banquet annuel des chasseurs de cette association a eu lieu le 29 mars. Nous y sommes allés, et lors de son discours, le président, nous a présentés comme étant les hospitaliers du Gîte de Pèlerins de St Jacques de Compostelle de St Ferme. 2eme histoire : Un matin de cette quinzaine, nous avons eu la visite d'un habitant d'une commune voisine, âgé d'environ 80 ans. Il nous a expliqué qu'il écrit un livre sur sa vie à destination de ses enfants et petits-enfants, et que dans ce cadre il souhaite parler du chemin et du pèlerinage qui passe dans son village. Il a beaucoup voyagé, avec son épouse, sac au dos, en Amérique du Sud, au Népal, et dans d'autres pays peu visités à l'époque. Il souhaitait quelques

renseignements concernant le Chemin de St Jacques de Compostelle. Nous ne boudons pas notre plaisir à échanger avec lui, tout cela autour d'un petit apéritif car il est presque midi. Puis Il repart, enchanté de cette rencontre.

Le même jour vers 16h00, il revient avec un carton de 6 bouteilles de son cru à mettre sur la table des pèlerins, pour nous remercier de l'avoir reçu. Il est viticulteur !

Recueilli par Gilbert le 03 avril 2015

SIFFLEZ, ENTREZ !



Mardi 9 octobre 2012, un peu plus d'un mois de marche depuis la gare de Sermizelles.

Dans le gîte communal de Bazas, la nuit précédente a été un peu agitée. Un pèlerin malade y reste dormir une 2ème nuit en attendant de prendre le car d'un retour anticipé. Nous serons donc 5 pour 4 lits ! Un couple, jeune, propose de partager un lit superposé du haut. Le moindre mouvement fait tanguer l'ensemble comme sur un bateau par

force 6 ! Après avoir salué les derniers troupeaux de Bazaises (ne vous inquiétez pas ce sont des vaches locales), le chemin me conduit dans la forêt landaise.

Au bord de route, un panneau « Palombière » m'interroge. J'en ai entendu parler depuis longtemps de ces massacres de palombes dans certain col des Pyrénées. Pour avoir la réponse, un sentier me fait rapidement découvrir un 2ème panneau

« Palombière sifflez ». J'obéis à cet ordre impératif. Je siffle. Temps d'écoute. Silence. Je siffle à nouveau. Silence. C'est qu'il n'y a personne, je peux m'avancer, en sifflant par intermittence...au cas où ! Venant face à moi, un homme



jeune arrive et me fait des grands signes me demandant d'arrêter. Mon cerveau me fait entrevoir une réception très désagréable. La réalité est plus positive, il me fait signe d'avancer avec lui, et m'explique, à moi le parisien ignorant, que lorsqu'il n'y a pas de réponse c'est qu'il faut attendre un moment plus propice. Tout faux pour moi ! Pascal s'est montré un hôte charmant et m'a fait partager avec force détails cette culture locale transmise depuis



des générations. Chaque année ses vacances se déroulent dans une vieille caravane au cœur de ce réseau de cheminements couverts de branches, à observer les vols de palombes et essayer d'en attirer pour en attraper quelques-unes au filet.

Dominique Hanuise

UN LIVRE ET SON AUTEUR

Proposé par Chantal Martignon

VERS COMPOSTELLE Drôles de rencontres D'Antoine Bertrand

Diplômé de l'Institut d'études politiques de Paris, Antoine Bertrand a notamment été rédacteur en agence de presse, attaché de production à Radio France, directeur de campagne électorale et... coursier à vélo. Sa pérégrination jusqu'à Saint-Jacques-de-Compostelle a marqué, pour lui, un nouveau départ.

Un matin d'automne, Antoine Bertrand s'est arraché à son confort francilien pour s'élancer, dans le sillage des pèlerins aspirés vers le mystère de Saint-Jacques. Courbé sous le poids de son sac et de ses attentes, il a relié Compostelle depuis Saint-Jean-Pied-de-Port en empruntant le *Camino réal francés*. Dans le décor de cette comédie humaine itinérante où vibrent de concert spiritualité et téléphones portables, chacun peut épuiser ses fantasmes et ses certitudes jusqu'à

ressentir, en son for intérieur, le frémissement de la renaissance. De cette expérience jaillit un récit riche de rencontres truculentes, de séparations déchirantes et de moments drolatiques. Un texte prodigue en réflexions sur le sens du pèlerinage et, en somme, sur la vie. Le récit original d'un chemin pourtant déjà maintes fois célébré ; des rencontres sensibles et touchantes avec d'autres pèlerins débarrassés de leur masque ; une mise à nu sincère, sans tabous ni concessions ; un regard bienveillant sur le drôle de théâtre que constitue cet itinéraire où chacun est tour à tour minuscule et magnifique ; une invitation à s'abandonner à la sérendipité de la route et à cheminer dans la joie.



LA PHOTO MYSTERIEUSE

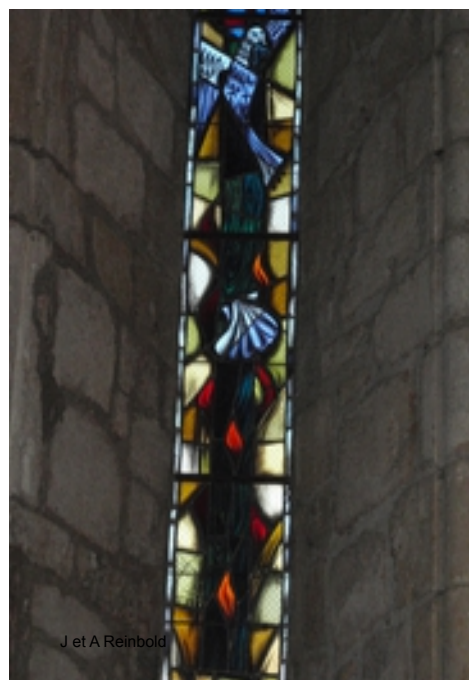
Cette nouvelle photo mystérieuse proposée par une pèlerine ou un pèlerin a été prise sur le chemin ; à vous de retrouver le nom du lieu. Si vous avez la réponse, allez sur notre site ou utilisez notre adresse :

bulletin@vezelay-compostelle.eu

A vos souvenirs et Bonne chance !

La photo mystérieuse du bulletin de Décembre 2014, a été trouvée par : Yann Russon, Bernard Martin, Yonel Genin, Gerhard Waigand. Il s'agissait de la Chapelle Saint-Roch située à Ainay-le-Chateau tout près de notre superbe gîte.

Merci de votre participation !



BENEDICTION DES PELERINS

Lors de vos départs sur les chemins vous avez certainement reçu ou assisté a une bénédiction des Pèlerins, en voici une parmi d'autres.

Père, seigneur du ciel et de la terre, toi qui es notre vie et notre espérance, béni sois-tu, louange à toi !

Tu nous appelles à recevoir cette vie comme un pèlerinage vers la cité céleste pour laquelle tu nous as créés.

Tu nous invites à prendre le chemin de la sainteté, notre unique vocation.

Dans ce pèlerinage,

Tu nous remets la parole de Dieu comme bâton de pèlerin,

Tu nous abreuves par la source de la prière quotidienne,

Tu nous rassasies avec le pain de l'Eucharistie.

Sur ce Chemin, les anges sont nos protecteurs, les saints nos intercesseurs, nos frères et sœurs ta providence.

Sur ce chemin, tu nous donnes la Vierge Marie pour accueillir ta promesse et te porter nos prières.

Seigneur, nous te confions ceux et celles qui aujourd'hui sont en route vers Compostelle. Que leurs pas les conduisent toujours plus vers Toi. Que leur foi, leur espérance, leur charité se fortifient de jour en jour, au travers des journées de silence ou de rencontres, sous le soleil ou sous la pluie, quand tout va bien ou quand viennent les difficultés, la nuit, le jour.

Père, nous te le demandons par Jésus Christ, lui qui est le chemin, la vérité et la vie, et dans l'Esprit-Saint par qui tu nous sanctifies.

Amen.

LA RECETTE D'ANNIE Proposée par Marie-Hélène TREHEUX

RECETTE DE LA GOUGERE

La gougère, spécialité Bourguignonne est une préparation réalisée à base de pâte à choux et de fromage.

Elle est plus précisément originaire de Flogny la Chapelle dans le département de l'Yonne. Tous les ans, en mai, dans cette commune est célébrée la « Fête de la Gougère ». Quand vous passerez par Vézelay ou la région, n'hésitez pas ! avant de repartir, pousser la porte d'une boulangerie. Ces petits choux sont délicieux, entre autres, à l'apéritif....

Ingrédients : 150 g de farine
150 g de gruyère râpé (ou comté)
100 g de beurre
4 œufs
sel – poivre
25 cl. d'eau

Dans une casserole, mettre 25 cl d'eau avec un peu de sel. Ajouter 100 g de beurre en morceaux faire chauffer. Hors du feu verser 150 g de farine en une seule fois, « touiller ». Remettre sur le feu et décoller du fond de la casserole, retirer du feu. Cassez les œufs 1 par 1 et malaxer entre chaque œuf. Saler, poivrer et ajouter le fromage. Prendre la pâte avec 2 c. à c. et la déposer en petits tas sur une feuille de papier sulfurisé. Cuire ¼ h à 20 mn à 200°C au four traditionnel.
A déguster, avec un Bourgogne blanc, mais avec modération.... pour le vin.

BEAUX MOTS, BELLES PHRASES

 Tout au long des sentiers qui vont à Compostelle,
 Elles s'ouvrent à nous, les portes des chapelles.
 Quelques instants de pause, le Seigneur nous invite
 A faire une prière, ou lui rendre visite.

 Quelle que soit notre vie, ou nationalité,
 Chez le pauvre ou le riche, pas de différence.
 Bâtons et sacs à dos, chaussures bien fatiguées,
 Nous sommes tous égaux derrière ces apparences !

 Reprenons le chemin, encore, par tous les temps
 Dans la méditation qui nous donne des ailes.
 Nous sommes encore loin de l'autre continent.
 Longue est la route vers Saint Jacques de Compostelle.

Marie-Claude Barthoux

EXPOSITION DU 26 JUIN AU 26 SEPTEMBRE 2015



« Dans les pas de Saint Jacques de Compostelle »

Conférence le samedi 27 juin à 15h
à l'auditorium de la médiathèque Albert
Camus
Av. de Bel Air
36100 ISSOUDUN

par Denise PERICARD-MEA, Docteur en Histoire. après un pèlerinage vers Compostelle en 1982, Denise Péricard-Méa a envie de poursuivre le chemin, mais cette fois elle part sur les traces historiques. Elle entreprend une thèse d'histoire sur le culte de St Jacques et ses pèlerins au moyen-âge. Elle va bousculer certaines idées bien ancrées dans l'imaginaire collectif. Elle retournera à St Jacques de Compostelle en 2001. Cette conférence est une invitation à découvrir l'histoire pour se mettre en chemin

LA MARCHÉ

Le plus vieux mode de déplacement du monde est aussi celui qui permet le contact. Le seul, à vrai dire. Assez de voir des civilisations en boîte et de la culture sous serre. Mon musée à moi, ce sont les chemins, les hommes qui les empruntent, les places de village, et une soupe, attablé avec des inconnus.

« Longue marche » Tome 1

Bernard Ollivier

Je voyage non pour aller quelque part, mais pour marcher. Je voyage pour le plaisir de voyager. L'important est de bouger, d'éprouver de plus près les nécessités et les embarras de la vie, de quitter le lit douillet de la civilisation, de sentir sous mes pieds le granit terrestre et les silex épars avec leurs coupants.

« Voyage avec un âne dans les Cévennes »

Robert Louis Stevenson

COMPOSTELLE MODE D'EMPLOI

« Depuis le renouveau du chemin de Compostelle, le futur pèlerin se pose toujours les mêmes questions : quand vais-je partir, quel chemin dois-je prendre, de quelle somme d'argent ais-je besoin, quel poids doit faire mon sac à dos ?

Est-ce que je pars seul, et pour combien de temps ? Vais-je dormir dans un gîte d'étapes, un refuge pèlerins ou dans une chambre d'hôtes ?

Je m'en vais à pieds ou je décroche ma bicyclette, ou encore je mets le barda sur un petit âne ?

Est-ce que je supporterai la solitude, le froid, la chaleur, la longueur du trajet ? Serai-je capable de suivre le balisage ? Je ne parle pas espagnol, et j'ai peur des chiens...

Et pourtant j'ai très envie d'y aller ! J'ai besoin de ce temps de pause dans ma vie, je veux goûter cette liberté merveilleuse, voir le soleil se lever, retrouver les choses simples qui fleurissent le monde, je veux prendre du temps pour moi et pour penser à mes proches. J'aimerais redonner un sens à ma vie, parler avec les autres, goûter le silence d'une chapelle, ressentir de nouveau le bien-être dans mon corps.

Ce livre est fait pour répondre à ces interrogations.

Mais pas trop... Car il faut laisser une part de mystère au chemin. Il y aura des centaines de lieues pour trouver la réponse, ou même, quelques fois la question...

Amis (futurs)pèlerins, bonne lecture, et surtout bon chemin ! »

Par Jacques Clouteau, 256 pages. Bon de commande sur le site www.vezelay-compostelle.eu. Disponible à la permanence de Vézelay



BULLETIN N° 07....

La rédaction espère pouvoir vous présenter le numéro 07 de votre bulletin en Septembre prochain. Mais il devient de plus en plus compliqué de trouver des articles pour vous offrir un bulletin que nous souhaitons convenable.

La rédaction, parfois rêve de voir sa boîte à lettres électroniques se remplir d'articles ou de récits de pèlerinages.... Alors si vous voulez que ces rêves deviennent réalités et que le numéro 07 de notre bulletin arrive en septembre dans votre courrier électronique, n'hésitez pas à nous faire parvenir vos propositions à l'adresse suivante :

bulletin@vezelay-compostelle.eu

Vie de l'association

Grand Concours Photos 2015

« Déclics et des Pas »

Amis pèlerins,

Pour fêter le XVème anniversaire de sa création, l'Association des « Amis et Pèlerins de Saint-Jacques de la Voie de Vézelay » vous invite à participer à un grand concours.

Réservé à tous les pèlerins empruntant la Voie de Vézelay au cours de la saison 2015, ce concours se déroule entre le 15 mars et le 31 octobre 2015.

Trois thèmes sont à votre disposition :

- Histoire et architecture ;
- La Voie de Vézelay, nature et environnement ;
- Vie quotidienne du Pèlerin.

Un jury composé d'un photographe professionnel et de deux représentants de l'Association déterminera un classement dans chacun des 3 thèmes proposés. La liste des lauréats sera publiée sur le site de l'Association le 30 novembre 2015 au plus tard.

Les gagnants se verront remettre des prix mis à disposition par nos partenaires : bons d'achat au Vieux Campeur, BD « Campus Stellae » sur les chemins de Compostelle des éditions GLENAT, maillots RAIDLIGHT, et sûrement d'autres à venir.

Pour participer, rien de plus facile : prenez des photos pendant votre pèlerinage, et à votre retour chez vous, rendez-vous sur le site www.vezelay-compostelle.eu pour consulter le règlement du concours, les modalités de participation et remplir votre bulletin de participation, à retourner à l'adresse indiquée.

Bon Chemin et Joyeux concours « Déclics et des Pas » !

&

AINAY-le-CHATEAU

Journées Portes Ouvertes
Samedi 20 et Dimanche 21 juin
Refuge Pèlerins Associatif
20, rue des Récollets
de 10h00 à 13h00

**Pensez à visiter notre site Internet :
www.vezelay-compostelle.eu**